

Generalgouvernement

Arbeitskarte

KARTA PRACY

ARBEITSKARTE KARTA PRACY

(Verordnung vom 20. Dezember 1940.

VBIGG. I Seite 377).

(Rozporządzenie z dnia 20 grudnia 1940 r.
Dz. rozp. GG. I str. 377).

Nr. 1 02700

Archie Mrozowicz

(Vor- und Zunamen, bei Frauen auch Geburtsname)
(Imię i nazwisko, u kobiet także nazwisko panińskie)

Berufsgruppe Grupa zawodowa	<i>21</i>			
Berufsart Rodzaj zawodu	<i>F.</i>			

Mrozowicz Archie

(Eigenhändige Unterschrift des Inhabers)
(Własnoręczny podpis posiadacza)

Eintragungen nur durch das Arbeitsamt
Wypełnia tylko Urząd Pracy

1	Geburtstag Dzień urodzenia	17. Februar 1922.			
2	Geburtsort Miejsce urodzenia	Tuczęrnyj.			
	Kreis Powiat	Jarosław			
3	Staats- angehörigkeit Przynal. państw.				
4	a Familien- stand Stan rodzinny	ledig. wolny (a)	verh. żonaty (a)	gesch. rozw.	verw. owdow.
	b Geburts- jahre der minderj. Kinder Rok urodzenia młodoletn. dzieci				
5	Baudienst Służbę Budowlaną	abgeleistet — odbył			
		vom — bis — od do			
6	Wohnort u. Wohnung Miejsce zamie- szkania i adres	Tuczęrnyj nr 1623			

Fortsetzung nächste Seite.
Ciąg dalszy nast. strona

Eintragungen vom Arbeitsamt und des Unternehmers
Wypełnia Urząd Pracy i przedsiębiorca

7	Jarosław, 3 Maja 43				

Hier Eintragungen nur durch das Arbeitsamt
Wypełnia tylko Urząd Pracy

Berufsausbildung Wykształcenie zawodowe		
a)	abgeschlossene Lehre Ukończone terminatorstwo keine	vom bis od do a/s jako
	Lehrbetrieb Art Zakład terminatorski Rodzaj	
	Ort Miejscowość	
b)	Fachschulbil- dung Wykształcenie fachowe	<i>Handelschule - Jarosław v. 1935. - 1939. mit Abschluss- prüfung.</i>
c)	Sonstige Fach- ausbildung Inne wykształcenie fachowe	—
d)	Landwirtsch. Kenntnisse Wiedomości z za- kresu rolnictwa	—
e)	Besondere Fertigkeiten Szczególne umiejętności	—

Hier Eintragungen nur durch das Arbeitsamt
Wypełnia tylko Urząd Pracy

--

Hier Eintragungen nur durch das Arbeitsamt
Wypełnia tylko Urząd Pracy

Bisherige Beschäftigungsarten v. längerer Dauer
Dotychczasowe rodzaje zajęć o dłuższym czasie trwania

	vom od	bis do
<u>Bürohilfe</u> Konsumgenossenschaft- "Proletk" - Jarosław	13. IV. 1942.	

Hier Eintragungen nur durch das Arbeitsamt
Wypełnia tylko Urząd Pracy

Bisherige Beschäftigungsarten v. längerer Dauer
Dotychczasowe rodzaje zajęć o dłuższym czasie trwania

	vom od	bis do
/		

Ausgestellt am 7. Juli 1942.
(Stempel des Arbeitsamts)

Arbeitsamt Reichshof
Nebenstelle Jarosław
- 903 J -
Unterschrift (Podpis)

Eintragungen des Unternehmers

Wypełnia przedsiębiorca

Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) Firmenstempel Nazwa i siedziba przedsiębiorstwa (przedsiębiorcy). Pieczęć firmowa	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung Rodzaj przedsiębiorstwa wzgl. oddz. przeds.	Tag des Beginns der Beschäftigung Dzień rozpoczęcia zatrudnienia
1	2	3
1	JAROSŁAW	16/V 1942
2	JAROSŁAW	1/VI 1943
3		
4		
5		

Nummernfolge (links) beachten

Przestrzegać kolejności cyfr (z lewej strony)

Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben) Rodzaj zatrudnienia (podać możliwie dokładnie)	Tag der Beendigung der Beschäftigung Dzień ukończenia zatrudnienia	Unterschrift des Unternehmers Podpis przedsiębiorcy
4	5	6
Bürohilfskraft	31/V 1943	
Hilfsbuchhalter		

Eintragungen des Unternehmers

Wypełnia przedsiębiorca

Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) Firmenstempel Nazwa i siedziba przedsiębiorstwa (przedsiębiorcy). Pieczęć firmowa	Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung Rodzaj przedsiębior. wzgl. oddz. przedś.	Tag des Beginns der Beschäftigung Dzień rozpoczęcia zatrudnienia
1	2	3
6		
7		
8		
9		
10		

Nummernfolge (links) beachten

Przestrzegać kolejności cyfr (z lewej strony)

Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben) Rodzaj zatrudnienia (podać możliwie dokładnie)	Tag der Beendigung der Beschäftigung Dzień ukończenia zatrudnienia	Unterschrift des Unternehmers Podpis przedsiębiorcy
4	5	6

Михайлович Анцел